

jura[®]



J8 (EA/SA/INTA)

Manual de instruções



Conteúdo online adicional

Toque, clique ou leia o código QR, para aceder a mais ofertas em linha.

Os filmes instrutivos ajudam-no na utilização da sua J8.

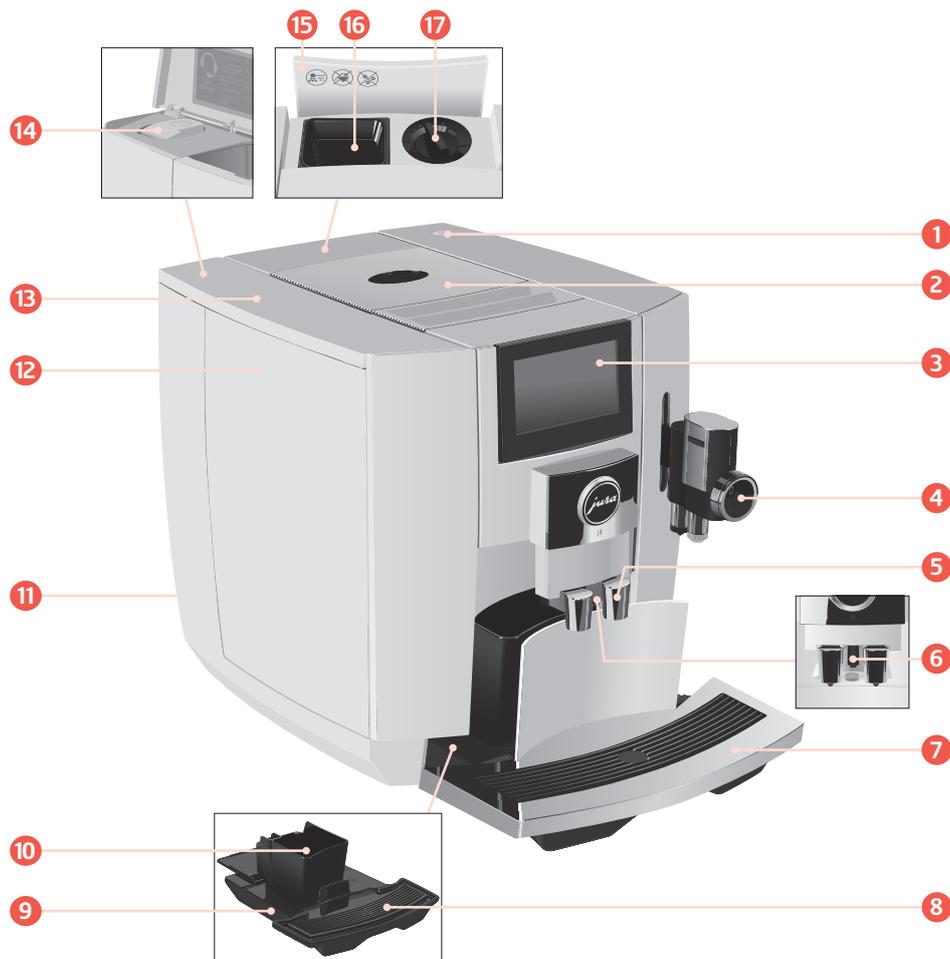


jura.com/support-j8

A sua J8

1	Elementos de comando	3
2	Para a sua segurança	4
	Observar o manual de instruções	4
	Utilização conforme a finalidade	4
	Limite do grupo de utilizadores	4
	Utilização por crianças	4
	Manuseamento em caso de danos	4
	Prevenção de danos	5
	Perigo de choque elétrico	5
	Perigo de queimaduras, de ferimentos e de lesões	5
3	Preparação e colocação em funcionamento	6
	Instalar o aparelho	6
	Encher o depósito de grãos	6
	Medir a dureza da água	6
	Primeira colocação em funcionamento	6
	Comandar a sua J8 – o JURA Cockpit	8
	Coffee Eye	8
	Conectar o tubo do leite	8
	Estabelecer ligação Wi-Fi	9
4	Preparação	9
	Preparação com pré-seleção (Speciality Selection)	9
	Expresso e café	10
	Sweet Latte (preparação com o acessório para xarope)	10
	Latte macchiato, Cappuccino e outras especialidades de café com leite	11
	Leite e espuma de leite	11
	Americano e Lungo	11
	Expresso duplo	12
	Café moído	12
	Água quente	12
	Adaptar os ajustes de produto	13
5	Funcionamento diário	13
	Ligar e desligar o aparelho	13
	Encher o depósito de água	14
	Medidas de manutenção	14
6	Ajustes do aparelho	15
7	Manutenção	16
	Lavar o aparelho	16
	Lavar o sistema de leite	16
	Limpar o sistema de leite	16
	Desmontar e lavar o bocal de espuma fina pro	17
	Colocar/substituir o filtro	18
	Limpar o aparelho	19
	Descalcificar o aparelho	20
	Descalcificar o depósito de água	21
	Limpar o depósito de grãos	21
8	Mensagens no visor	21
9	Eliminação de falhas	22
10	Transporte e eliminação ecológica	23
	Transportar / esvaziar o sistema	23
	Eliminação	23
11	Dados técnicos	23
12	Índice remissivo	24
13	Endereços da JURA / Notas legais	25

1 Elementos de comando



- 1 Tecla Liga/Desliga ⏻
- 2 Depósito de grãos com tampa protetora do aroma
- 3 Visor tátil
- 4 Sistema de leite com bocal de espuma fina pro (com altura ajustável)
- 5 Saída de café com altura ajustável
- 6 Saída de água quente
- 7 Base para chávenas com proteção
- 8 Complemento para a bandeja de recolha de água
- 9 Bandeja de recolha de água
- 10 Depósito de borras de café
- 11 Cabo de alimentação (bem ligado ou encaixável)
- 12 Depósito de água
- 13 Tampa do depósito de água
- 14 Interface de serviço com JURA Wi-Fi Connect (por baixo da tampa)
- 15 Tampa do funil de enchimento para café moído
- 16 Funil de enchimento para café moído (desmontável)
- 17 Seletor do grau de moagem
- 18 Reservatório para limpeza do sistema de leite
- 19 Colher de dosagem para café moído
- 20 Acessório para xarope



2 Para a sua segurança

Observar o manual de instruções

Antes da utilização do aparelho, leia e respeite este manual de instruções. Mantenha este manual de instruções nas proximidades do aparelho e entregue-o ao utilizador seguinte.

A inobservância do manual de instruções poderá levar a lesões graves ou a danos materiais. Assim, as instruções de segurança encontram-se identificadas da seguinte forma:

 ATENÇÃO	Identifica situações que poderão levar a lesões graves ou provocar a morte.
 CUIDADO	Identifica situações que poderão provocar ferimentos ligeiros.
CUIDADO	Identifica situações que poderão causar danos materiais.

Utilização conforme a finalidade

O aparelho foi concebido para o uso doméstico. Destina-se apenas à preparação de café e ao aquecimento de leite e água. Qualquer outra forma de utilização é considerada não conforme.

Limite do grupo de utilizadores

As pessoas, incluindo crianças, que não estejam aptas a utilizar o aparelho com segurança devido

- às suas faculdades físicas, sensoriais ou mentais ou
- à sua inexperiência ou falta de conhecimento

não devem utilizar o aparelho sem a supervisão ou orientação de uma pessoa responsável.

Aquando da utilização do cartucho do filtro CLARIS Smart ou de um JURA WiFi Connect, são estabelecidas ligações via rádio. Informações concretas relativas à banda de frequência utilizada e à potência máxima de envio encontram-se no capítulo “11 Dados técnicos”.

Utilização por crianças

As crianças devem ser capazes de reconhecer e compreender os possíveis perigos de uma utilização incorreta do aparelho:

- Mantenha **as crianças com idade inferior a 8 anos** afastadas do aparelho ou supervisione de perto os seus movimentos.
- **As crianças com idade superior a 8 anos** apenas poderão utilizar o aparelho sem supervisão, se já tiverem sido suficientemente elucidadas sobre o manuseamento seguro do mesmo.
- Os trabalhos de limpeza ou de manutenção não podem ser realizados por crianças sem a supervisão de uma pessoa responsável.
- Não permita que as crianças brinquem com o aparelho.

Manuseamento em caso de danos

Não utilize qualquer aparelho ou cabo de alimentação que apresente danos. Um subsequente choque elétrico poderá levar à morte.

- Se houver indícios de danos, separe o aparelho da rede. Para isso, desligar a J8 com a tecla Liga/Desliga . Só então retire a ficha de alimentação da tomada de alimentação.
- Substituir um **cabo de alimentação encaixável** danificado por um cabo de alimentação original da JURA. Cabos de alimentação inadequados poderão levar a danos.
- Apenas os serviços de assistência técnica autorizados da JURA poderão proceder a **reparações no aparelho e no cabo de alimentação ligado de forma fixa**. Reparções impróprias poderão levar a danos.

Prevenção de danos

Medidas para prevenir danos no aparelho e no cabo de alimentação:

- Não utilize a J8 e o cabo de alimentação na proximidade de superfícies quentes.
- Não roce o cabo de alimentação em arestas vivas, nem aperte o mesmo.
- Nunca deixe o cabo de ligação pendurado. O cabo de ligação poderá representar perigo de queda ou poderá ser danificado.
- Proteja a J8 de elementos climáticos e da luz solar direta.
- Ligue a J8 apenas à tensão de rede, de acordo com a placa de características. A placa de características está localizada no seu lado inferior.
- Ligue a J8 diretamente a uma tomada do local. Existe perigo de sobreaquecimento se forem utilizadas tomadas múltiplas ou cabos de extensão.
- Não utilize produtos de limpeza alcalinos ou alcoólicos, mas apenas produtos de limpeza suaves e um pano macio.
- Não utilize grãos de café tratados com aditivos ou caramelizados.
- Encha o depósito de água exclusivamente com água limpa, fria e sem gás.
- Em caso de ausência prolongada, desligue o aparelho com a tecla Liga/Desliga  e retire a ficha de alimentação da tomada de alimentação.
- Utilize apenas produtos de manutenção da JURA. Os produtos não expressamente recomendados pela JURA poderão danificar a sua J8.

Perigo de choque elétrico

A água é condutora de eletricidade. Nunca deixar que haja contacto entre água e corrente elétrica:

- Nunca segure a ficha de alimentação com as mãos húmidas.
- Não mergulhe a J8 e o cabo de alimentação em água.
- Não coloque a J8 ou as suas peças soltas na máquina de lavar loiça.
- Antes das operações de limpeza, desligue a J8 com a tecla Liga/Desliga . Limpe a J8 sempre com um pano húmido, mas nunca molhado. Proteja-a contra salpicos de água permanentes. A J8 não pode ser limpa com um jato de água.
- A J8 não deve ser instalada sobre uma superfície em que possa ser utilizado um jato de água.

Perigo de queimaduras, de ferimentos e de lesões

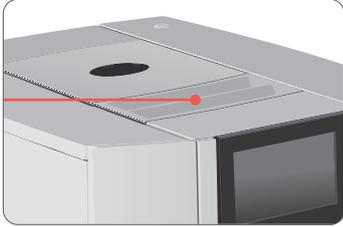
- Não toque nas saídas durante o funcionamento. Utilize as pegas previstas para o efeito.
- A sua J8 pode ser opcionalmente comandada à distância através de terminais móveis. Assegure-se de que, durante a preparação de um produto ou a ativação de um programa de manutenção, ninguém corre perigo, por exemplo, devido ao contacto com as saídas.
- Tenha atenção para que o respetivo bocal de espuma fina esteja corretamente montado e limpo. Caso contrário, o bocal de espuma fina ou as peças podem soltar-se.

3 Preparação e colocação em funcionamento

Instalar o aparelho

Durante a instalação da sua J8, respeite os seguintes pontos:

- Escolha um local no qual a sua J8 fique protegida contra sobreaquecimento. Tenha atenção para que as ranhuras de ventilação não fiquem cobertas.



- Coloque a J8 numa superfície horizontal e resistente à água.

Encher o depósito de grãos

O depósito de grãos possui uma tampa protetora do aroma. Assim, o aroma dos seus grãos de café é preservado por mais tempo.

CUIDADO

Os grãos de café tratados com aditivos (por exemplo, açúcar) e os cafés moídos ou secos por congelamento danificam o moinho.

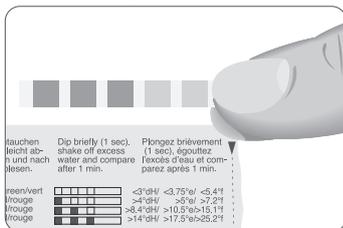
- ▶ Encha o depósito de grãos apenas com grãos de café torrefactos sem tratamentos adicionais.

- ▶ Remova a tampa protetora do aroma.
- ▶ Remova a sujidade e os corpos estranhos eventualmente existentes no depósito de grãos.
- ▶ Coloque grãos de café no depósito de grãos e feche a tampa protetora do aroma.

Medir a dureza da água

Aquando da primeira colocação em funcionamento, deve ajustar a dureza da água. Se já conhece a dureza da água que utiliza, avance imediatamente para a secção seguinte. Se não souber qual é a dureza da água, poderá medi-la primeiro:

- ▶ Coloque a tira de teste Aquadur® fornecida durante 1 segundo sob água corrente. Sacuda a tira para remover o excesso de água.
- ▶ Aguarde aproximadamente 1 minuto.
- ▶ Determine o grau de dureza da água com base na alteração da cor da tira de teste Aquadur® e na descrição contida na embalagem.



Primeira colocação em funcionamento

⚠ ATENÇÃO

Perigo de morte por choque elétrico se a máquina for utilizada com o cabo de ligação danificado.

- ▶ Nunca utilize um aparelho se este ou o seu cabo de ligação à corrente apresentar danos.

CUIDADO

O leite, a água mineral com gás e outros líquidos podem danificar o depósito de água ou o aparelho.

- ▶ Encha o depósito de água exclusivamente com água limpa e fria.

Pré-requisito: o depósito de grãos está cheio.

- ▶ Em aparelhos com cabo de alimentação **encaixável:** Conecte o cabo de alimentação ao aparelho.
- ▶ Introduza a ficha de alimentação na tomada de alimentação.
- ▶ Pulse a tecla Liga/Desliga para ligar a J8.

“Sprachauswahl” / “Deutsch”

- ▶ Para exibir outras línguas, toque com o dedo em < ou >, até estar realçada a língua pretendida (por exemplo, “Português”).

- ▶ Toque em “Guardar”.
O visor exibe “Guardada” por breves instantes.
“Dureza da água”

i Na secção anterior, poderá encontrar uma descrição para determinar a dureza da água.

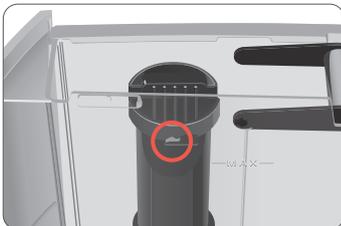
- ▶ Toque em < ou >, para alterar o ajuste da dureza da água.
- ▶ Toque em “Guardar”.
O visor exibe “Guardada” por breves instantes.
“Inserir o filtro”
- ▶ Coloque um recipiente por baixo da saída de café.



- ▶ Remova o depósito de água e lave-o bem com água fria.
- ▶ Coloque o prolongamento fornecido para o cartucho do filtro em cima do cartucho do filtro CLARIS Smart.



- ▶ Coloque o cartucho do filtro juntamente com o prolongamento no depósito de água.
- ▶ Rode o cartucho do filtro no sentido dos ponteiros do relógio até que este engate de forma audível.



- ▶ Encha o depósito de água com água limpa e fria e coloque-o novamente no aparelho.

i O aparelho reconhece automaticamente que colocou o cartucho do filtro, agora mesmo.

- “Guardada”
- “Filtro é lavado”, a água sai diretamente para a bandeja de recolha de água.
- “O sistema enche”
- “Esvaziar bandeja de recolha de água”

- ▶ Esvazie a bandeja de recolha de água e volte a colocá-la.



“Aparelho complementar”

i Pode ligar a sua J8 ao arrefecedor de leite JURA Cool Control (sem fios). Para isso, toque em “Ligar” e siga as indicações no visor.

- ▶ Toque em “Continuar”.
“Ligação Wi-Fi”

3 Preparação e colocação em funcionamento

- Se necessário, leia o código QR com o seu dispositivo móvel, para descarregar a sua aplicação da JURA (J.O.E.®).

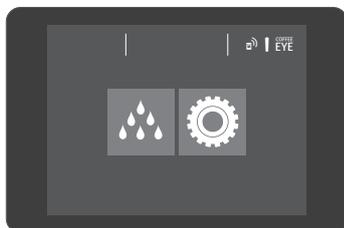


i Caso pretenda ligar a sua J8 à rede doméstica, toque em “Ligar” e siga as indicações no visor. No entanto, também pode estabelecer a ligação posteriormente (nos ajustes do aparelho, no tópico do programa “Ligação Wi-Fi”).

- Coloque um recipiente por baixo da saída de café.
- Toque em “Continuar”.
“Aparelho lavando”
O ecrã inicial é exibido. A sua J8 está pronta a funcionar.

Comandar a sua J8 – o JURA Cockpit

Com o **JURA Cockpit**, comande a sua J8. Toque em  no ecrã inicial, para aceder ao JURA Cockpit.



Símbolo	Significado
	Área “Manutenção” (azul)
	Área “Ajuste do aparelho” (verde)
	A função “Coffee Eye” (para a deteção de chávenas) está ativa.
 (branco)	A sua J8 está ligada à rede e/ou ao Cool Control através do WiFi Connect JURA.
 (vermelho)	Sem ligação à rede WiFi
	Ativação do filtro

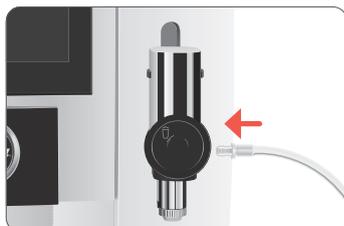
Coffee Eye

A sua J8 possui uma deteção automática de chávenas. A “Coffee Eye” deteta assim que é colocada uma chávena por baixo da **saída de café**. No ecrã inicial personalizado, são exibidas agora as especialidades de café preto e de água quente que pode preparar.

Conectar o tubo do leite

A sua J8 fornece uma espuma de leite fina, suavemente cremosa e de consistência persistente. O critério principal para espumar o leite é que este esteja a uma temperatura de 4–8 °C. Recomendamos, por isso, a utilização de um arrefecedor de leite ou de um reservatório de leite.

- Remova a tampa protetora do bocal de espuma fina.
- Encaixe o tubo do leite no bocal de espuma fina.



- Conecte a outra extremidade do tubo do leite a um reservatório de leite ou a um arrefecedor de leite.

i A sua J8 está equipada com o sistema de leite **HP3**.

Estabelecer ligação Wi-Fi

A sua J8 pode ser ligada à sua aplicação da JURA (J.O.E.®).

Pré-requisito: a aplicação J.O.E.® está instalada no seu dispositivo móvel. O JURA WiFi Connect está instalado na interface de serviço da sua J8.

- ▶ Toque em .
- ▶ Toque no símbolo “Ajuste do aparelho” .
- ▶ Toque em “Ligação Wi-Fi”.
- ▶ Toque em “Ligar”.
- ▶ Adicione uma rede nova à sua aplicação da JURA (J.O.E.®) e siga as instruções.

4 Preparação

Princípios básicos para a preparação:

Objetivo	Procedimento
Exibir outros produtos	Tocar em    para exibir mais páginas do ecrã inicial; tocar em baixo, à direita, no símbolo de carrossel, para aceder à visualização em carrossel
Alterar o aroma do café de um produto simples	Durante o processo de moagem, passar com o dedo no visor
Alterar a quantidade de um produto simples	Durante a preparação, passar com o dedo no visor
Alterar permanentemente o aroma do café, a quantidade e a temperatura de um produto qualquer	Tocar durante cerca de 2 segundos num produto e efetuar ajustes em “Ajustes de produto”
Alterar o grau de moagem	Colocar o seletor do grau de moagem na posição pretendida
Parar a preparação	Tocar em “Interromper”
Colocar o produto como favorito no ecrã inicial	Tocar num produto durante cerca de 2 segundos e colocar um outro produto em “Substituir o produto”

- i** Se o protetor de ecrã for exibido, toque no visor para aceder novamente ao ecrã inicial.
- i** O café deve ser saboreado quente. Uma chávena de porcelana fria retira o calor da bebida – e o sabor. Recomendamos por isso, pré-aquecer as chávenas. Os dispositivos de aquecimento de chávenas da JURA estão disponíveis em lojas especializadas.

Preparação com pré-seleção (Speciality Selection)

Toque em “”, para aceder à Speciality Selection, e efetue a pré-seleção pretendida para o seu produto seguinte:

Speciality Selection	Significado
“  ” – “Espuma de leite doce” (todas as especialidade de café com leite)	Utilize o acessório para xarope fornecido, para preparar o produto com espuma de leite doce.
 – “Extra Shot” (Sweet Latte, Cappuccino, café com leite, Latte macchiato, Flat white)	O produto é preparado com 2 processos de fervura com metade da quantidade de água cada – para uma especialidade de café com um sabor especialmente intenso.
 – Produto duplo (expresso, café)	O produto é preparado duas vezes seguidas (2 cursos).
 – Café moído (todas as especialidades de café exceto expresso duplo)	O produto é preparado com pó de café.

- i** A Speciality Selection fecha após 10 segundos.
- i** Se pulsar a sua pré-seleção **por breves instantes**, o produto seguinte é preparado conforme a sua pré-seleção.
- i** Se pulsar **e mantiver pulsada** (2 segundos) a sua pré-seleção, esta fica ativa até desligar a sua J8.

4 Preparação

Expresso e café

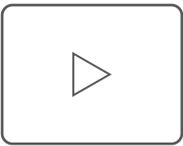
Exemplo: café

- Coloque uma chávena por baixo da saída de café.



- Toque em “Café”.
A quantidade de água pré-ajustada do café corre para a chávena.

Sweet Latte (preparação com o acessório para xarope)



Toque, clique ou leia, para ver o filme instrutivo (YouTube)



A Sweet Latte é uma especialidade de café com espuma de leite doce. Para a preparação, utilize o acessório para xarope fornecido.

- i** Pode preparar todas as especialidade de café com leite também com **espuma de leite doce**. Para isso, utilize o acessório para xarope fornecido e, antes da preparação, selecione a Speciality Selection “S”.

Pré-requisito: O leite está ligado ao bocal de espuma fina.

- Retire a tampa do acessório para xarope.



- Encha o acessório para xarope com xarope. Altura de enchimento 1, 2 ou 3 traços, conforme a doçura pretendida.
- Feche o acessório para xarope.
- Toque em “Sweet Latte”.
“Ligue o acessório para xarope cheio de xarope”
- Remova a peça inferior do bocal de espuma fina.



- Coloque o acessório para xarope no bocal de espuma fina.



- ▶ Rode a roda de ajuste do bocal de espuma fina para a posição “Espuma de leite”.
 - ▶ Coloque uma chávena por baixo do bocal de espuma fina.
 - ▶ Toque em “Continuar”.
- As quantidades pré-ajustadas de café e espuma de leite são deitadas para a chávena.
- “Remova o acessório para xarope”
- ▶ Retire o acessório para xarope e lave-o bem com água corrente.
 - ▶ Toque em “Continuar”.

i O sistema de leite é lavado **automaticamente 8 minutos** após a preparação. Por isso, após a preparação de leite, coloque sempre um recipiente por baixo do bocal de espuma fina.

Para que o bocal de espuma fina funcione na perfeição, ele terá de ser limpo **diariamente** sempre que tenha preparado leite (ver capítulo 7 “Manutenção – Limpar o sistema de leite”).

Latte macchiato, Cappuccino e outras especialidades de café com leite

A sua J8 prepara-lhe as seguintes especialidades de café com leite com um simples toque de botão:

- Latte macchiato
- Flat white
- Cappuccino
- Cortado
- Espresso macchiato
- Café com leite

Exemplo: latte macchiato

Pré-requisito: O leite está ligado ao bocal de espuma fina.

- ▶ Coloque um copo por baixo do bocal de espuma fina.



- ▶ Rode a roda de ajuste do bocal de espuma fina para a posição “Espuma de leite”.
 - ▶ Toque em “Latte macchiato” (pág. ○●○).
- A quantidade de espuma de leite pré-ajustada corre para o copo.

i Segue-se uma breve pausa durante a qual o leite quente é separado da espuma de leite. É assim que se formam as camadas características do Latte macchiato.

A quantidade de água pré-ajustada do espresso corre para o copo.

i O sistema de leite é lavado **automaticamente 8 minutos** após a preparação. Por isso, após a preparação de leite, coloque sempre um recipiente por baixo do bocal de espuma fina.

Para que o bocal de espuma fina funcione na perfeição, ele terá de ser limpo **diariamente** sempre que tenha preparado leite (ver capítulo 7 “Manutenção – Limpar o sistema de leite”).

Leite e espuma de leite

A sua J8 prepara leite quente e espuma de leite. Para isso, rode a roda de ajuste do bocal de espuma fina para a posição “Espuma de leite” ou “Leite”.

i O sistema de leite é lavado **automaticamente 8 minutos** após a preparação. Por isso, após a preparação de leite, coloque sempre um recipiente por baixo do bocal de espuma fina.

Americano e Lungo

No Americano e Lungo, a J8 combina o café com água quente, segundo um método de preparação especial. Obtém-se assim uma especialidade de café encorpada e de fácil digestão. Pode alterar a quantidade desta água adicional (ver capítulo 4 “Preparação – Adaptar os ajustes de produto”).

Expresso duplo

Na preparação do expresso duplo são preparados dois expressos, um após outro. O resultado é uma especialidade de café particularmente forte e aromática.

Café moído

Através do funil de enchimento para café em pó, tem a possibilidade de utilizar um segundo tipo de café, por exemplo, sem cafeína.

- Nunca coloque mais do que duas colheres de dosagem cheias de café moído.
- Não utilize café moído muito fino. Este tipo de café pode entupir o sistema e o café apenas corre em gotas.
- Caso tenha colocado pouco café moído, é exibido “Café moído insuficiente” e a J8 cancela o processo.
- A especialidade de café pretendida tem de ser preparada dentro de aproximadamente 1 minuto após o enchimento do café moído. Caso contrário, a J8 cancela o processo e fica novamente pronta a funcionar.

Exemplo: preparar um expresso com café moído.

- Coloque uma chávena de expresso por baixo da saída de café.
- Toque em “■■■■”, para aceder à Speciality Selection.
- Toque em ☕.
- Toque em “Expresso”.
“Colocar café moído”
- Abra a tampa do funil de enchimento para café moído.



- Encha o funil de enchimento com a quantidade pretendida de café moído (máx. 2 colheres de dosagem rasas).

i Com a quantidade de café moído, pode controlar a intensidade e o aroma da especialidade de café de acordo com as suas preferências de degustação individuais.

- Feche a tampa do funil de enchimento.
- Toque em “Continuar”.
A quantidade de água pré-ajustada do expresso corre para a chávena.

Água quente

A J8 dispõe da possibilidade de preparar diversas variedades de água quente:

- “Água quente”
- “Água para chá verde” (na visualização em carrossel)

⚠ CUIDADO

Perigo de escaldadura devido a salpicos de água quente.

- Evite o contacto direto com a pele.

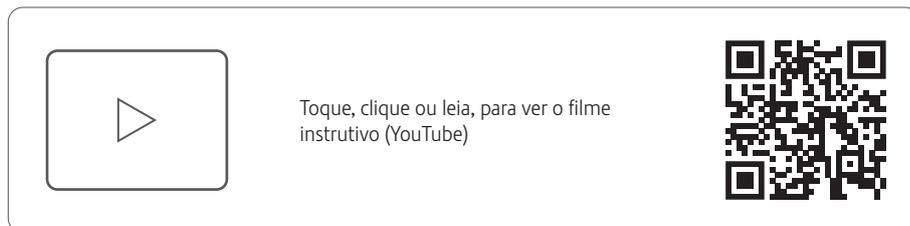
Exemplo: água quente

- Coloque uma chávena por baixo da saída de água quente.



- Toque em “Água quente”.
A quantidade de água pré-ajustada corre para a chávena.

Adaptar os ajustes de produto



Toque durante **cerca de 2 segundos** num produto, para aceder às opções de ajuste:

- **“Ajustes de produto”**: realize ajustes individuais, como aroma do café, quantidade de água, etc.
- **“Nome do produto”**: altere o nome do produto.
- **“Pre-seleção permanente”**: efetue uma pré-seleção permanente (Speciality Selection).
- **“Substituir o produto”**: No ecrã inicial, substitua os produtos pelos seus favoritos.

i Se estiver uma chávena sob a saída de café (“Coffee Eye” ativa), nem todos ajustes serão possíveis.

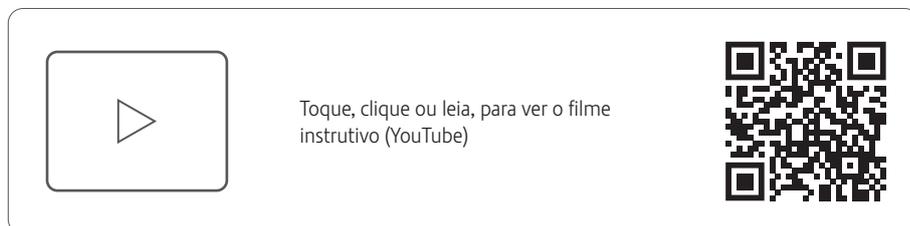
Exemplo: alterar o aroma de um café.

- ▶ Toque em **“Café”** durante **cerca de 2 segundos**.
- ▶ Toque em **“Ajustes de produto”**.

i Conforme o produto selecionado, existem diferentes opções de ajuste, ilustradas sob a forma de símbolos no seu visor.

- ▶ Toque no símbolo .
 - O símbolo  é exibido a branco.
- ▶ Passar com o dedo sobre os grãos de café, para alterar o ajuste do aroma do café.
- ▶ Toque em **“Guardar”**.
- ▶ Toque em **“Voltar”**, para aceder ao ecrã inicial.

5 Funcionamento diário



Ligar e desligar o aparelho

- ▶ Coloque um recipiente por baixo da saída de café e outro por baixo do bocal de espuma fina.



- ▶ Pulse a tecla Liga/Desliga .

“Aparelho lavando”

A sua J8 está ligada ou desligada.

i Ao desligar, o sistema é apenas lavado se tiver sido preparada uma especialidade de café.

i Em caso de preparação de leite, antes de desligar, ser-lhe-á solicitado que efetue uma limpeza do sistema de leite (**“Limpeza do sistema de leite”**). Após 30 segundos, o processo de desligamento prossegue automaticamente.

Encher o depósito de água

A manutenção diária do aparelho e a higiene aplicada no manuseamento com café e água são decisivos para um resultado de café perfeito dentro da chávena. Por isso, mude a água **diariamente**.

CUIDADO

O leite, a água mineral com gás e outros líquidos podem danificar o depósito de água ou o aparelho.

- ▶ Encha o depósito de água exclusivamente com água limpa e fria.
- ▶ Remova o depósito de água e lave-o bem com água fria.
- ▶ Encha o depósito de água com água limpa e fria e coloque-o novamente no aparelho.

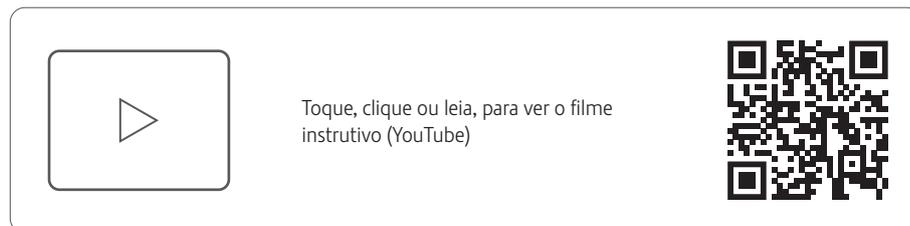
Medidas de manutenção

Uma qualidade do café ideal depende de muitos fatores. Um pré-requisito importante é a manutenção contínua da sua J8. Realize as seguintes ações:

Medida de manutenção	diariamente	se necessário	Nota
Esvaziar a bandeja de recolha de água e o depósito de borras de café, e lavar com água quente (o encaixe para a bandeja de recolha de água, a bandeja de recolha de água e o depósito de borras de café podem ser lavados na máquina de lavar loiça)	▪		Esvazie o depósito de borras de café sempre com o aparelho ligado. Só assim o contador de borras de café é repostado.
Limpar o sistema de leite (desmontar e lavar também se a sujidade for intensa)		▪	Ver capítulo 7 “Manutenção – Desmontar e lavar o bocal de espuma fina pro”
Lavar o tubo do leite	▪		
Lavar o depósito de água	▪		
Limpar a superfície do aparelho com um pano limpo, macio e húmido (por exemplo, pano de microfibras)	▪		
Trocar o tubo do leite com a peça de ligação HP3		a cada 3 meses, aprox.	
Substitua a saída de leite substituível CX3		a cada 3 meses, aprox.	
Limpar as paredes interiores do depósito de água com um escovilhão		▪	
Limpar o lado superior e o lado inferior da base para chávenas		▪	
Limpar bem a bandeja de recolha de água e o depósito de borras de café		▪	No parágrafo “Manutenção” ☹, dentro do Cockpit, aparece a mensagem “Instruções de manutenção”.

- i** Pode também encontrar informações para a manutenção da sua J8 na área “Manutenção” ☹ no tópico do programa “Informações de manutenção”

6 Ajustes do aparelho



Toque em , para aceder ao Cockpit. Na secção “Ajuste do aparelho” , pode efetuar os seguintes ajustes:

Tópico do programa	Descrição
Página “1/3”	
“Coffee Eye”	Desativar/ativar a deteção automática de chávenas “Coffee Eye”
“Nome do produto”	Exibir as imagens dos produtos com/sem nomes dos produtos no ecrã inicial
“Número de ecrãs iniciais”	Determinar o número de ecrãs iniciais (1-4)
“Quantidade de produtos”	Ajustar o número de produtos no ecrã inicial: 2 produtos/5 produtos
“Ligação Wi-Fi”	Conectar a J8 via rádio com a aplicação da JURA (J.O.E.®) ou voltar a desconectar a ligação (ver capítulo 3 “Preparação e colocação em funcionamento – Estabelecer ligação Wi-Fi”)
“Desligar após”	Ajustar a hora de desligar automática, para poupar energia (desligar após 15 minutos, 30 minutos ou 1 a 9 horas após a última ação no aparelho)
“Seleção da língua”	Definir a língua
“Ajustes de fábrica”	Repor os ajustes de fábrica da sua J8 (depois, o aparelho desliga-se)
Página “2/3”	
“Dureza da água”	Ajustar a dureza da água utilizada (1 dH a 30 dH), para evitar uma calcificação do seu aparelho
“Unidades”	Ajustar a unidade da quantidade de água (ml ou oz)
“Aparelho complementar”	Ligar a sua J8 ao arrefecedor de leite Cool Control via rádio ou voltar a desconectar a ligação
“Visor”	Alterar a luminosidade do visor (em incrementos de 10 por cento)
“Contador de preparações”	Visualizar o contador de preparações
“Contador de manutenção”	Visualizar o contador de operações de manutenção
“Indicações de utilização ”	Mostrar as indicações relativas à utilização do acessório para xarope e do bocal de espuma fina, bem como à mudança de leite/espuma de leite
“Controlo de aroma”	Permitir a apresentação das recomendações relativas ao ajuste do grau de moagem (ativa/inativa)
Página “3/3”	
“Lavagem do sistema de leite”	Definir se a lavagem do sistema de leite se realiza automaticamente ou se deve ser iniciada manualmente
“Esvaziar o sistema”	Esvaziar o sistema, para proteger a J8 de danos por geada durante o transporte
“Informações”	Visualizar a versão do software

7 Manutenção

Essencial para a manutenção:

- Toque em , para aceder ao Cockpit. Esse é constituído por uma secção “Estado de manutenção”  e uma secção “Ajuste do aparelho” . Pode comandar a manutenção da sua J8 na secção .
- O Cockpit representa os programas de manutenção a executar sob a forma de mensagens com fundo vermelho. Toque na mensagem correspondente para aceder diretamente ao programa de manutenção. Os programas de manutenção iminentes sinalizam a sua J8 com uma indicação de barras dentro da mensagem.
- Efetue o respetivo programa de manutenção assim que lhe for solicitado.

Lavar o aparelho

A lavagem café pode ser ativada manualmente em qualquer altura.

Pré-requisito: o ecrã inicial é exibido.

- Coloque um recipiente por baixo da saída de café e outro por baixo do bocal de espuma fina.



- Toque em .
- Toque no símbolo “Manutenção” .
- Toque em “Lavagem café” para ativar o processo de lavagem.
“Aparelho lavando”
A lavagem para automaticamente. O ecrã inicial é exibido.

Lavar o sistema de leite

Após cada preparação de leite, a J8 solicita uma lavagem do sistema de leite.

Nos ajustes do aparelho, pode definir se a lavagem do sistema de leite se realiza automaticamente ou se deve ser iniciada manualmente (ver capítulo “6 Ajustes do aparelho”).

Pré-requisito: o ecrã inicial é exibido..

- Coloque um recipiente por baixo do bocal de espuma fina.



- Toque em .
- Toque no símbolo “Manutenção” .
- Pulse a tecla “Lavagem do sistema de leite” para ativar o processo de lavagem.
“O sistema de leite é lavado”
A lavagem para automaticamente. O ecrã inicial é exibido.

Limpar o sistema de leite



Toque, clique ou leia, para ver o filme instrutivo (YouTube)



Para que o sistema de leite funcione na perfeição, ele terá de ser limpo **diariamente** sempre que tenha preparado leite.

CUIDADO

Se for utilizado um produto de limpeza incorreto, existe risco de danos no aparelho e de resíduos na água.

- ▶ Utilize apenas os produtos de manutenção originais da JURA.

- ❗ O produto de limpeza do sistema de leite da JURA pode ser adquirido numa loja especializada.
- ❗ Para realizar a limpeza, utilize o reservatório para limpeza do sistema de leite fornecido com o aparelho.

Pré-requisito: o ecrã inicial é exibido. no Cockpit aparece “Limpeza do sistema de leite”.

- ▶ Toque em “Limpeza do sistema de leite”.
- ▶ Toque em “Continuar”.
- ▶ “Produto de limp. para sist. de leite” / “Conectar o tubo de leite”
- ▶ Remova o tubo do leite do reservatório de leite ou do arrefecedor de leite.
- ▶ Coloque 1 dose de produto de limpeza do sistema de leite no reservatório para limpeza do sistema de leite.



- ▶ Coloque o reservatório por baixo da saída de café e do bocal de espuma fina.
- ▶ Ligue o tubo do leite ao reservatório para limpeza do sistema de leite.

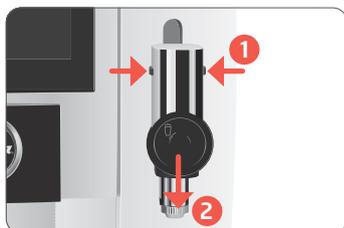


- ❗ Para poder ligar corretamente o tubo do leite ao reservatório para limpeza do sistema de leite, o tubo do leite deve estar equipado com uma peça de ligação HP3.
- ▶ Toque em “Iniciar”.
- ▶ O bocal de espuma fina e o tubo do leite são limpos.
- ▶ O processo para automaticamente.

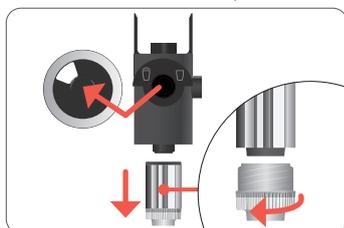
Desmontar e lavar o bocal de espuma fina pro

Se, ao espumar o leite, for produzida pouca espuma ou se o leite espirrar para fora do bocal de espuma fina pro, este poderá estar sujo. Nesse caso, desmonte e lave o bocal de espuma fina pro.

- ▶ Retire o tubo do leite e lave-o exaustivamente com água corrente.
- ▶ Remova o bocal de espuma fina pro.

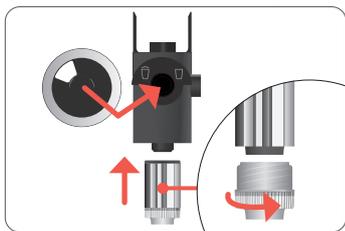


- ▶ Desmonte o bocal de espuma fina separando as suas peças soltas.

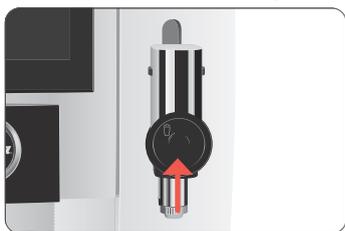


7 Manutenção

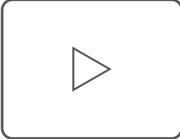
- ▶ Lave todas as peças com água corrente. Em caso de resíduos de leite muito secos, coloque primeiro as peças soltas numa solução de 250 ml de água e 1 dose do produto de limpeza do sistema de leite da JURA. Depois, lave bem as peças soltas.
- ▶ Volte a montar o bocal de espuma fina pro.



- i** Tenha atenção para que todas as peças soltas estejam devida e firmemente encaixadas, para que o bocal de espuma fina pro possa funcionar na perfeição.
- ▶ Volte a montar o bocal de espuma fina pro no sistema de leite.



Colocar/substituir o filtro



Toque, clique ou leia, para ver o filme instrutivo (YouTube)



Assim que o cartucho do filtro estiver esgotado (conforme a dureza da água ajustada), a J8 solicita uma mudança do filtro.

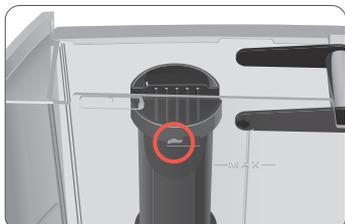
- i** A sua J8 não precisará de ser descalcificada se utilizar o cartucho do filtro CLARIS Smart.
- i** Os cartuchos do filtro CLARIS Smart estão à venda em lojas especializadas.

Pré-requisito: o ecrã inicial é exibido. (Ou no Cockpit surge “Mudança filtro” se a capacidade do filtro aplicado tiver sido esgotada.)

- ▶ Remova e esvazie o depósito de água.
- ▶ Rode o cartucho do filtro no sentido contrário aos ponteiros do relógio e retire-o do depósito de água, juntamente com o prolongamento.
- ▶ Retire o cartucho do filtro usado.
- ▶ Coloque o prolongamento para o cartucho do filtro em cima do **novo** cartucho do filtro CLARIS Smart.

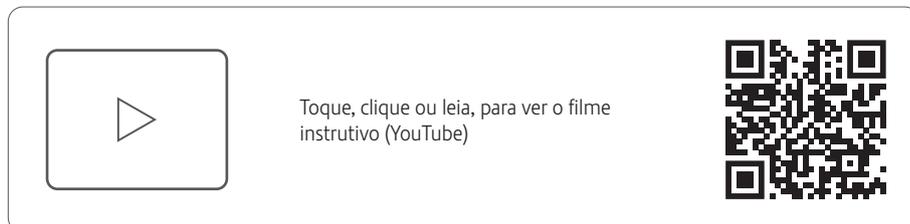


- ▶ Coloque o cartucho do filtro juntamente com o prolongamento no depósito de água.
- ▶ Rode o cartucho do filtro no sentido dos ponteiros do relógio até que este engate de forma audível.



- ▶ Encha o depósito de água com água limpa e fria e coloque-o novamente no aparelho.
O aparelho reconhece automaticamente que colocou/substituiu o cartucho do filtro, agora mesmo.
“Filtro é lavado”, a água sai diretamente para a bandeja de recolha de água.
“Esvaziar bandeja de recolha de água”
- ▶ Esvazie a bandeja de recolha de água e o depósito de borras de café e volte a colocar os mesmos.
O ecrã inicial é exibido.

Limpar o aparelho



Após 180 preparações ou 80 lavagens iniciais, a J8 solicita uma limpeza.

CUIDADO

Se for utilizado um produto de limpeza incorreto, existe risco de danos no aparelho e de resíduos na água.

- ▶ Utilize apenas os produtos de manutenção originais da JURA.

- ❗ O programa de limpeza dura aproximadamente 20 minutos.
- ❗ Não interrompa o programa de limpeza. Isso prejudicaria a qualidade da limpeza.
- ❗ As pastilhas de limpeza da JURA estão à venda em lojas especializadas.

Pré-requisito: no Cockpit aparece “Limpeza”.

- ▶ Encha o depósito de água.
- ▶ Toque em “Limpeza”.
- ▶ Toque em “Iniciar”.
- ▶ “Esvaziar bandeja de recolha de água” / “Esvaziar depósito de borras de café”
- ▶ Esvazie a bandeja de recolha de água e o depósito de borras de café e volte a colocar os mesmos.
- ▶ Coloque um recipiente por baixo da saída de café e outro por baixo do bocal de espuma fina.

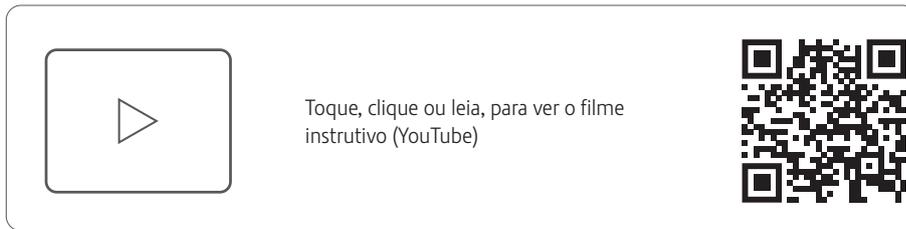


- ▶ Toque em “Continuar”.
- ▶ “Aparelho limpando”
O processo é interrompido, “Adicionar pastilha de limpeza”.
- ▶ Abra a tampa do funil de enchimento para café moído.
- ▶ Coloque uma pastilha de limpeza da JURA no funil de enchimento.



- ▶ Feche a tampa do funil de enchimento.
- ▶ Toque em “Continuar”.
- ▶ “Aparelho limpando”
▶ “Esvaziar bandeja de recolha de água” / “Esvaziar depósito de borras de café”
- ▶ Esvazie a bandeja de recolha de água e o depósito de borras de café e volte a colocar os mesmos.

Descalcificar o aparelho



Como consequência normal da sua utilização, ocorre o depósito de sedimentos de calcário na máquina. A J8 solicitará automaticamente uma descalcificação. A calcificação depende do grau de dureza da água utilizada.

i Não há solicitação para a descalcificação se utilizar um cartucho do filtro CLARIS Smart.

⚠ CUIDADO

Há perigo de irritação da pele e dos olhos devido ao agente descalcificador.

- Evite o contato com a pele e com os olhos.
- Remova o agente descalcificador com água limpa. Se houver contacto com os olhos, consulte um médico.

CUIDADO

Se for utilizado um agente descalcificador incorreto, existe risco de danos no aparelho e de resíduos na água.

- Utilize apenas os produtos de manutenção originais da JURA.

CUIDADO

Perigo de danos no aparelho se o processo de descalcificação for interrompido.

- Efetue a descalcificação até ao fim.

CUIDADO

Existe risco de danos nas superfícies delicadas (p. ex. mármore) devido ao contacto com agente descalcificador.

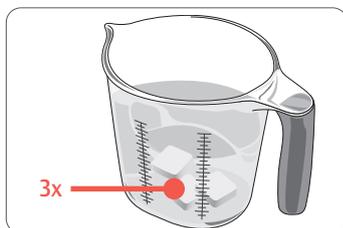
- Remova imediatamente os salpicos que atinjam tais superfícies.

i O programa de descalcificação dura aproximadamente 45 minutos.

i As pastilhas anticalcário da JURA estão à venda em lojas especializadas.

Pré-requisito: no Cockpit aparece “Descalcificação”.

- Toque em “Descalcificação”.
- Toque em “Iniciar”.
- “Esvaziar depósito de borras de café” / “Esvaziar bandeja de recolha de água”
- Esvazie a bandeja de recolha de água e o depósito de borras de café e volte a colocar os mesmos.
- “Agente descalcificador no depósito”
- Remova e esvazie o depósito de água.
- Dissolva 3 pastilhas anticalcário da JURA num recipiente com 500 ml de água. O procedimento pode durar alguns minutos.



- Despeje a solução no depósito de água **vazio** e coloque-o novamente.
- Coloque um recipiente por baixo da saída de café e outro por baixo do bocal de espuma fina.



- ▶ Toque em “Continuar”.
“Aparelho descalcificando”, sai várias vezes água diretamente para a bandeja de recolha de água, tanto da saída de água quente como do bocal de espuma fina.
“Esvaziar depósito de borras de café” / “Esvaziar bandeja de recolha de água”
 - ▶ Esvazie a bandeja de recolha de água e o depósito de borras de café e volte a colocar os mesmos.
“Lavar o depósito de água” / “Encher o depósito de água”
 - ▶ Esvazie os recipientes e volte a colocá-los por baixo da saída de café e do bocal de espuma fina.
 - ▶ Remova o depósito de água e lave-o bem.
 - ▶ Encha o depósito de água com água limpa e fria e coloque-o novamente no aparelho.
 - ▶ Toque em “Continuar”.
Sai várias vezes água diretamente para a bandeja de recolha de água, tanto da saída de água quente como do bocal de espuma fina.
“Esvaziar depósito de borras de café” / “Esvaziar bandeja de recolha de água”
 - ▶ Esvazie a bandeja de recolha de água e o depósito de borras de café e volte a colocar os mesmos.
- i** No caso de uma interrupção imprevista do processo de descalcificação, lave bem o depósito de água.

Descalcificar o depósito de água

Podem ocorrer incrustações de calcário no depósito de água. Para garantir um funcionamento impecável, descalcifique regularmente o depósito de água.

- ▶ Remova o depósito de água.
- ▶ Se utilizar um cartucho do filtro CLARIS Smart, remova-o.
- ▶ Dissolva 3 pastilhas anticalcário da JURA no depósito de água completamente cheio.
- ▶ Deixe ficar o depósito de água com a solução de descalcificação durante várias horas (p. ex., durante a noite).
- ▶ Esvazie o depósito de água e lave-o bem.
- ▶ Se utilizar um cartucho do filtro CLARIS Smart, volte a colocá-lo.
- ▶ Encha o depósito de água com água limpa e fria e coloque-o novamente no aparelho.

Limpar o depósito de grãos

Os grãos de café podem apresentar uma ligeira camada de gordura que se fixa nas paredes do depósito de grãos. Estes resíduos podem influenciar negativamente o resultado do café. Por isso, limpe regularmente o depósito de grãos.

Pré-requisito: no visor é exibido “Encher o depósito de grãos”.

- ▶ Desligue o aparelho com a tecla Liga/Desliga .
- ▶ Remova a tampa protetora do aroma.
- ▶ Limpe o depósito de grãos com um pano seco e macio.
- ▶ Coloque grãos de café no depósito de grãos e feche a tampa protetora do aroma.

8 Mensagens no visor

Mensagens no ecrã inicial

Mensagem	Causa/Consequência	Medida
“Encher o depósito de água”	O depósito de água está vazio. Não é possível realizar uma preparação.	▶ Encha o depósito de água (ver capítulo 5 “Funcionamento diário – Encher o depósito de água”).
“Esvaziar depósito de borras de café” / “Esvaziar bandeja de recolha de água”	O depósito de borras de café está cheio. / A bandeja de recolha de água está cheia. Não é possível realizar uma preparação.	▶ Esvazie o depósito de borras de café e a bandeja de recolha de água (ver capítulo 5 “Funcionamento diário – Medidas de manutenção”).
“Falta a bandeja de recolha de água”	A bandeja de recolha de água não está colocada corretamente ou não está colocada. Não é possível realizar uma preparação.	▶ Coloque a bandeja de recolha de água.
“Encher o depósito de grãos”	O depósito de grãos está vazio. Não é possível preparar especialidades de café, mas é possível preparar água quente ou leite.	▶ Encha o depósito de grãos (ver capítulo 3 “Preparação e colocação em funcionamento – Encher o depósito de grãos”).
“Café moído insuficiente”	Foi introduzido café moído em quantidade insuficiente, a J8 interrompe o processo.	▶ Na próxima preparação, coloque mais café em pó (ver capítulo 4 “Preparação – Café moído”).

Mensagens no Cockpit

Mensagem	Causa/Consequência	Medida
O símbolo de filtro  acende a vermelho. “Mudança filtro”	A ação do cartucho do filtro está esgotada.	▶ Substitua o cartucho do filtro CLARIS Smart (ver capítulo 7 “Manutenção – Colocar/substituir o filtro”).
“Limpeza”	A J8 solicita uma limpeza.	▶ Realize a limpeza (ver capítulo 7 “Manutenção – Limpar o aparelho”).
“Descalcificação”	A J8 solicita uma descalcificação.	▶ Realize a descalcificação (ver capítulo 7 “Manutenção – Descalcificar o aparelho”).
“Limpeza do sistema de leite”	A J8 solicita uma limpeza do sistema de leite.	▶ Realize uma limpeza do sistema de leite (ver capítulo 7 “Manutenção – Limpar o sistema de leite”).

9 Eliminação de falhas

Problema	Causa/Consequência	Medida
É produzida muito pouca espuma ao espumar leite ou salpica leite do bocal de espuma fina.	O bocal de espuma fina está sujo.	▶ Limpe o bocal de espuma fina (ver capítulo 7 “Manutenção – Limpar o sistema de leite”). ▶ Desmonte e lave o bocal de espuma fina (ver capítulo 7 “Manutenção – Desmontar e lavar o bocal de espuma fina pro”).
A função “Coffee Eye” comunica a presença de uma chávena por baixo da saída de café, embora não esteja lá nenhuma chávena.	O sensor para a deteção de chávenas atrás da saída de café está sujo.	▶ Limpe o sensor com um pano húmido.
Durante a preparação de café, o café corre apenas gota a gota.	O café foi moído demasiado fino e entope o sistema. A dureza da água pode não ter sido ajustada corretamente.	▶ Ajuste o grau de moagem para mais grosso ou utilize um café moído mais grosso. ▶ Realize a descalcificação (ver capítulo 7 “Manutenção – Descalcificar o aparelho”).
Existe pó de café seco atrás do depósito de borras de café.	Os grãos de café utilizados levam a um maior volume de pó de café.	▶ Reduza o aroma do café ou ajuste o grau de moagem para mais fino (ver capítulo 4 “Preparação – Adaptar os ajustes de produto”).
“Encher o depósito de água” não é exibido, apesar de o depósito de água estar vazio.	O depósito de água tem muito calcário.	▶ Descalcifique o depósito de água (ver capítulo 7 “Manutenção – Descalcificar o depósito de água”).
O moinho faz ruídos altos.	No moinho existem corpos estranhos.	▶ Contacte o serviço pós-venda no seu país (ver capítulo “13 Endereços da JURA / Notas legais”).
“Error 2” ou “Error 5” são exibidos.	Se o aparelho tiver sido colocado ao frio durante algum tempo, o aquecimento pode ficar bloqueado por motivos de segurança.	▶ Aqueça o aparelho à temperatura ambiente.
São exibidas outras mensagens “Error”.	–	▶ Desligue a J8 com a tecla Liga/Desliga  . Contacte o serviço pós-venda no seu país (ver capítulo “13 Endereços da JURA / Notas legais”).

i Caso não consiga eliminar as falhas, entre em contacto com o serviço pós-venda no seu país (ver capítulo “13 Endereços da JURA / Notas legais”).

10 Transporte e eliminação ecológica

Transportar / esvaziar o sistema

Guarde a embalagem da J8. Ela serve como proteção para o transporte da máquina.

Para proteger a J8 da geadá durante o transporte, o sistema tem de ser esvaziado.

Pré-requisito: O ecrã inicial é exibido.

- Remova o tubo do leite do bocal de espuma fina.
- Coloque um recipiente por baixo do bocal de espuma fina.



- Toque em .
 - Toque no símbolo “Ajuste do aparelho” .
 - Mude para a página “3/3”.
 - Toque em “Esvaziar o sistema”.
 - Remova e esvazie o depósito de água.
 - Toque em “Continuar”.
- Sai vapor do bocal de espuma fina até o sistema estar vazio.
A sua J8 está desligada.

Eliminação

Por favor, elimine os aparelhos velhos de forma ecológica.



Os aparelhos velhos possuem materiais recicláveis valiosos e devem ser entregues para a reciclagem. Portanto, elimine os aparelhos velhos através de postos de recolha adequados.

11 Dados técnicos

Tensão	220–240 V ~, 50 Hz
Potência	1450 W
Marcação de conformidade	 
Pressão da bomba	estática máx. 15 bar
Capacidade do depósito de água (sem filtro)	1,9 l
Capacidade do depósito de grãos	280 g
Capacidade do depósito de borras de café	máx. 16 porções
Comprimento do cabo	aprox. 1,1 m
Peso	10,3 kg
Dimensões (L × A × P)	31,8 × 34,8 × 44,6 cm
Sistema de leite com peça de ligação	HP3
Cartucho do filtro CLARIS Smart (tecnologia de identificação por radiofrequência RFID)	Banda de frequência de 13,56 MHz Potência máxima de envio < 1 mW
JURA Wi-Fi Connect (ligação Wi-Fi)	Banda de frequência de 2,4 GHz Potência máxima de envio < 100 mW
JURA tipo	765

Indicação para o inspetor (novos ensaios conforme a norma DIN VDE 0701-0702): O ponto de ligação à terra central está localizado na parte traseira do aparelho, próximo da ligação do cabo de alimentação.

12 Índice remissivo

A

- Acessório para xarope 3, 10
- Adaptar os ajustes de produto 13
- Água quente 12
- Ajustes de produto
 - Adaptar 13
- Ajustes do aparelho 15
- Americano 11
- Aparelho
 - Descalcificar 20
 - Instalar 6
 - Lavar 16
 - Limpar 19

B

- Bandeja de recolha de água 3
 - Complemento 3
- Base para chávenas 3
- Bocal de espuma fina
 - Bocal de espuma fina pro 3
- Bocal de espuma fina pro 3
 - Desmontar e lavar 17

C

- Cabo de alimentação 3
- Café 10
- Café com leite 11
- Café granulado
 - Café moído 12
- Café moído 12
 - Colher de dosagem para café moído 3
- Cappuccino 11
- Cartucho do filtro CLARIS Smart
 - Colocar 18
 - Substituir 18
- Cockpit 15, 16
- Coffee Eye 8
- Colher de dosagem para café moído 3
- Complemento para a bandeja de recolha de água 3
- Configurador 8, 15
- Contactos 25
- Crianças 4

D

- Dados técnicos 23
 - Sistema de leite 23
- Danos
 - Manuseamento em caso de danos 4
 - Prevenção de danos 5
- Declaração de conformidade 25
- Declaração UE de conformidade 25
- Depósito de água 3
 - Descalcificar 21
 - Encher 14
- Depósito de borras de café 3
- Depósito de grãos
 - Depósito de grãos com tampa protetora do aroma 3
 - Encher 6
 - Limpar 21
- Descalcificar
 - Aparelho 20
- Descalcificar
 - Depósito de água 21
- Descrição dos símbolos 4
- Desligar 13
- Deteção de chávenas
 - Coffee Eye 8
- Dureza da água
 - Medir a dureza da água 6

E

- Eliminação de falhas 22
- Eliminação ecológica 23
- Encher
 - Depósito de água 14
 - Depósito de grãos 6
- Endereços 25
- Espuma de leite 11
- Esvaziar o sistema 23
- Expresso 10
- Expresso duplo 12
- Expresso macchiato 11

F

- Filtro
 - Colocar 18
 - Substituir 18
- Flat white 11
- Funil de enchimento
 - Funil de enchimento para café moído 3

G

- Grau de moagem
 - Seletor do grau de moagem 3
- Grupo de utilizadores 4

H

- Hotline 25

I

- Instalar
 - Instalar o aparelho 6
- Instruções de segurança 4
- Interface de serviço 3

J

- JURA
 - Contactos 25

L

- Latte macchiato 11
- Lavagem do sistema de leite 16
- Lavar
 - Aparelho 16
- Leite 11
 - Conectar o tubo do leite 8
- Ligação via rádio 9, 18, 23
- Ligação Wi-Fi 9
- Ligar 13
- Limpar
 - Aparelho 19
 - Depósito de grãos 21
- Lungo 11

M

- Manutenção 16
- Medidas de manutenção 14
- Mensagens no visor 21

P

- Ponto de ligação à terra 23
- Ponto de ligação à terra central 23
- Preparação 9, 11
 - Água quente 12
 - Americano 11
 - Café 10
 - Café com leite 11
 - Café moído 12
 - Cappuccino 11
 - Espuma de leite 11
 - Expresso 10
 - Expresso duplo 12
 - Expresso macchiato 11
 - Flat white 11

Latte macchiato 11
 Leite 11
 Lungo 11
 Speciality Selection 9
 Sweet Latte 10
 Primeira colocação em funcionamento 6
R
 RFID 23
S
 Saída
 Saída de água quente 3
 Saída de água quente 3
 Saída de café
 Saída de café com altura ajustável 3
 Saída de café com altura ajustável 3
 Seletor do grau de moagem 3
 Serviço pós-venda 25
 Sistema de leite 23
 Acessório para xarope 3, 10
 Bocal de espuma fina pro 3
 Lavar 16
 Limpar 16
 Speciality Selection
 Café moído 9
 Extra Shot 9
 Sweet Latte 10

T
 Tampa
 Depósito de água 3
 Funil de enchimento para café moído 3
 Tampa protetora do aroma
 Depósito de grãos com tampa protetora do aroma 3
 Tecla
 Tecla Liga/Desliga 3
 Telefone 25
 Transporte 23
U
 Utilização conforme a finalidade 4
V
 Visor
 Configurador 8
 Visor, mensagens 21
 Visor tátil 3
 Visor tátil 3
W
 Wi-Fi 23
 Wi-Fi Connect 3, 9

13 Endereços da JURA / Notas legais

JURA Elektroapparate AG
 Kaffeeweltstrasse 10
 CH-4626 Niederbuchsiten
 Tel. +41 (0)62 38 98 233

- i** Outros dados de contacto para o seu país podem ser consultados online em jura.com.
- i** Se precisar de apoio na utilização do seu aparelho, encontrará ajuda em jura.com/service.
- i** A sua opinião é importante! Utilize as possibilidades de contacto em jura.com.

Diretivas

O aparelho cumpre as exigências das seguintes diretivas:

- 2014/35/UE – Diretiva de baixa tensão
- 2014/30/UE – Compatibilidade eletromagnética
- 2009/125/CE – Diretiva sobre energia
- 2011/65/UE – Diretiva relativa à restrição do uso de determinadas substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrónicos
- 2014/53/UE – Diretiva relativa à harmonização da legislação dos Estados-Membros respeitante à disponibilização de equipamentos de rádio no mercado

Uma declaração UE de conformidade detalhada para a sua J8 encontra-se em jura.com/conformity.

Alterações técnicas

Reservados os direitos de alterações técnicas. As ilustrações utilizadas neste manual de instruções são estilizadas e não mostram as cores originais do aparelho. A sua J8 pode apresentar detalhes diferentes.